

DECYZJA NR 4/2006 KOMITETU DS. TRANSPORTU LOTNICZEGO WSPÓLNOTA/SZWAJCARIA**z dnia 27 października 2006 r.****zmieniająca Załącznik do Umowy między Wspólnotą Europejską a Konfederacją Szwajcarską
w sprawie transportu lotniczego**

(2006/786/WE)

KOMITET DS. TRANSPORTU LOTNICZEGO WSPÓLNOTA/SZWAJCARIA,

uwzględniając Umowę między Wspólnotą Europejską a Konfederacją Szwajcarską w sprawie transportu lotniczego⁽¹⁾, zwaną dalej „Umową”, w szczególności jej art. 23 ust. 4,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

Artykuł 1

1. Do pkt 4 (Bezpieczeństwo lotnicze) Załącznika do Umowy za odesłaniem do rozporządzenia Komisji (WE) nr 1701/2003 dodaje się, co następuje:

„Nr 1702/2003

Rozporządzenie Komisji (WE) nr 1702/2003 z dnia 24 września 2003 r. ustanawiające zasady wykonawcze dla certyfikacji statków powietrznych i związanych z nimi wyrobów, części i wyposażenia w zakresie zdolności do lotu i ochrony środowiska oraz dla certyfikacji organizacji projektujących i produkujących.”

Dla celów Umowy, przepisy rozporządzenia należy czytać z następującymi dostosowaniami:

W artykule 2 wprowadza się następujące zmiany:

W ust. 3, 4, 6, 8, 10, 11, 13 i 14 datę ”28 września 2003 r.” zastępuje się tekstem ”data wejścia w życie decyzji Komitetu ds. transportu lotniczego Wspólnota/Szwajcaria włączającej rozporządzenie 1592/2002 do Załącznika do Umowy”.

2. Do pkt 4 (Bezpieczeństwo lotnicze) Załącznika do Umowy za tekstem, o którym mowa w art. 1 ust. 1 niniejszej decyzji, dodaje się, co następuje:

„Nr 2042/2003

Rozporządzenie Komisji (WE) nr 2042/2003 z dnia 20 listopada 2003 r. w sprawie nieprzerwanej zdolności do lotu statków powietrznych oraz wyrobów lotniczych, części

i wyposażenia, a także w sprawie zezwoleń udzielanych instytucjom i personelowi zaangażowanym w takie zadania.”

3. Do pkt 4 (Bezpieczeństwo lotnicze) Załącznika do Umowy za tekstem, o którym mowa w art. 1 ust. 2 niniejszej decyzji, dodaje się, co następuje:

„Nr 381/2005

Rozporządzenie Komisji (WE) nr 381/2005 z dnia 7 marca 2005 r. zmieniające rozporządzenie Komisji (WE) nr 1702/2003 ustanawiające zasady wykonawcze dla certyfikacji statków powietrznych i związanych z nimi wyrobów, części i wyposażenia w zakresie zdolności do lotu i ochrony środowiska oraz dla certyfikacji organizacji projektujących i produkujących.”

4. Do pkt 4 (Bezpieczeństwo lotnicze) Załącznika do Umowy za tekstem, o którym mowa w art. 1 ust. 3 niniejszej decyzji, dodaje się, co następuje:

„Nr 488/2005

Rozporządzenie Komisji (WE) nr 488/2005 z dnia 21 marca 2005 r. dotyczące honorariów i opłat pobieranych przez Europejską Agencję Bezpieczeństwa Lotniczego.”

Artykuł 2

Niniejsza decyzja zostaje opublikowana w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej* oraz w *Urzędowym Kompendium Szwajcarskiego Prawa Federalnego*. Decyzja wchodzi w życie pierwszego dnia drugiego miesiąca po jej przyjęciu.

Sporządzono w Brukseli, dnia 27 października 2006 r.

W imieniu wspólnego komitetu

Przewodniczący Delegacji
Wspólnoty
Daniel CALLEJA CRESPO

Przewodniczący Delegacji
Szwajcarii
Raymond CRON

⁽¹⁾ Dz.U. L 114 z 30.4.2002, str. 73.